

## Willkommen auf dem Waffenplatz Herisau-Gossau.

Der Waffenplatz dient hauptsächlich der militärischen Ausbildung. Daneben kann er auch von der Bevölkerung zur Naherholung genutzt werden, wobei für ein reibungsloses Nebeneinander die nachfolgenden Vorschriften für die zivile Benützung gelten.

### 1. Vorschriften für den gesamten Waffenplatz

Verboten sind:

- das Campieren;
- das Entfachen von offenen Feuern;
- das Fahren abseits der bezeichneten öffentlichen Wege und Strassen (siehe Plan);
- das Betreiben von Modellflugzeugen (ausser im blauen Bereich der Breitfeldwiese);
- das Stationieren von Fahrzeugen ausserhalb der markierten Parkplätze.

Hunde sind an der Leine zu führen (ausser im blauen Bereich der Breitfeldwiese, sofern keine Schafe weiden).

Zu Natur und Umwelt ist Sorge zu tragen. Es ist insbesondere untersagt,

- die Pflanzen- und Tierwelt zu stören oder zu beeinträchtigen;
- landwirtschaftliche Kulturen oder Wald zu beschädigen;
- Abfälle liegenzulassen oder zu deponieren.

Den Anordnungen von Truppe und Waffenplatzpersonal ist Folge zu leisten.

### 2. Vorschriften für einzelne Zonen

#### A. Militärische Nutzung (rot)

Bei aufgezogenen rot-weissen Warnsäcken oder Signalfahnen (nachts: rote Laternen in Dreieckform) darf die Zone nur von Militärpersonen oder von Personen im Besitz einer Bewilligung des Waffenplatzpersonals betreten werden.

Die im Gelände angeschlagene Allgemeine Schiesspublikation ist zu beachten.

Zu den übrigen Zeiten ist in der roten Zone das Begehen durch Fussgänger gestattet. Jegliche andere Tätigkeiten sind ohne Bewilligung des Infrastruktur-Centers Mels oder Kdo Waffenplatz Herisau-Gossau untersagt.

#### B. Militärische und landwirtschaftliche Nutzung sowie Naturschutz (grün)

Die Benützung zu militärischen Zwecken besitzt Priorität.

Das Begehen und Befahren der im Plan bezeichneten öffentlichen Wege und Strassen ist gestattet. Fahrzeuge sind auf den signalisierten öffentlichen Parkplätzen abzustellen.

Jegliche andere Tätigkeiten sind ohne Bewilligung des Infrastruktur-Centers Mels oder Kdo Waffenplatz Herisau-Gossau untersagt.

#### C. Militärische Nutzung und Erholung (blau)

Die Benützung zu militärischen Zwecken besitzt Priorität; das Gelände kann hierfür jederzeit ganz oder teilweise gesperrt werden.

Zu den übrigen Zeiten steht die Zone der Bevölkerung als Erholungsgebiet, für Freizeit und Sport zur Verfügung. Belästigungen anderer Erholungsuchender sind zu vermeiden.

Vereinsaktivitäten sowie Veranstalter privater oder kommerzieller Anlässe benötigen eine Bewilligung des Infrastruktur-Centers Mels.

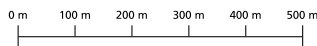
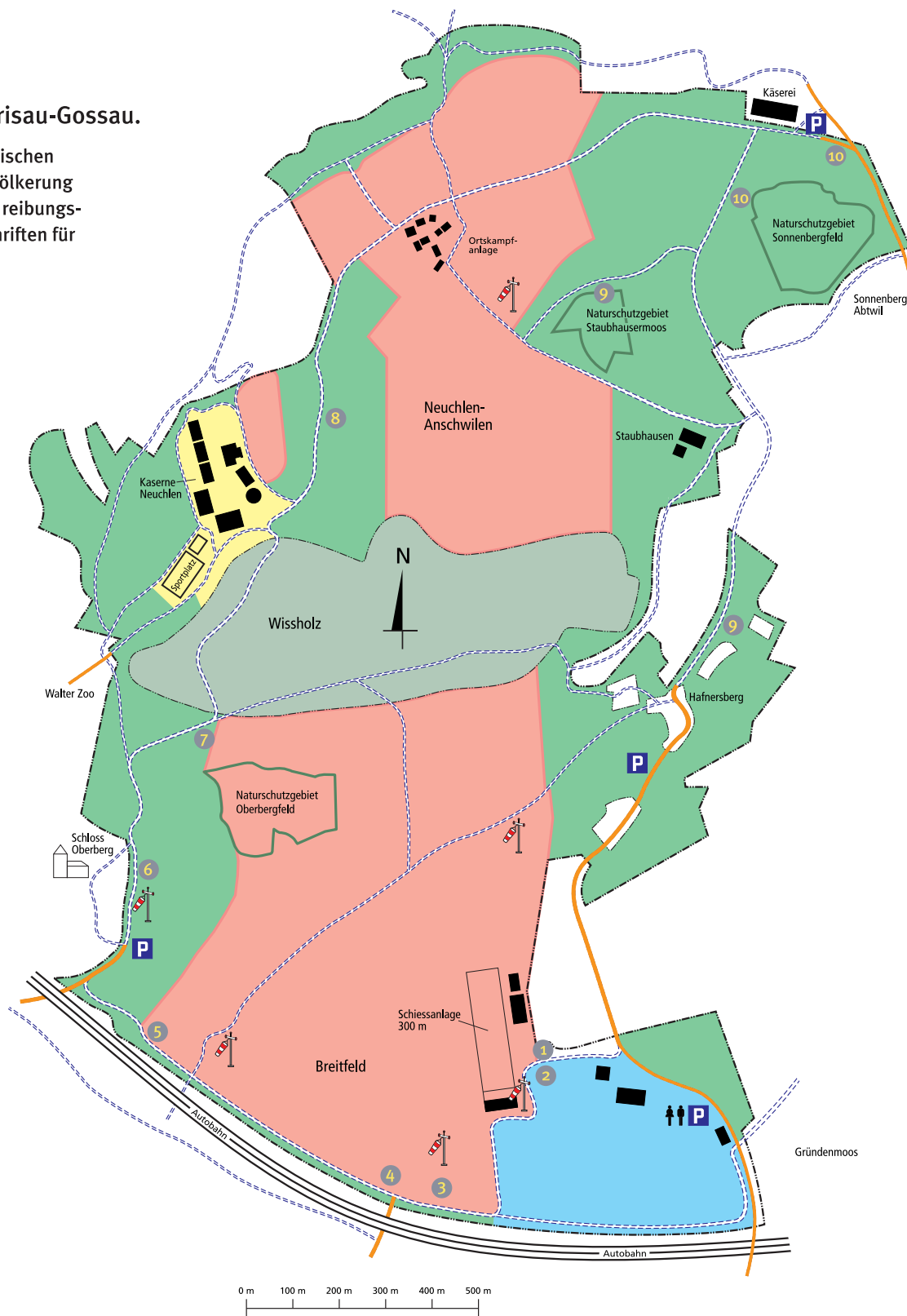
#### D. Kasernenareal (gelb)

Die Zone darf nur von Militärpersonen oder von Personen im Besitz einer Bewilligung betreten werden.

Zu widerhandelnde gegen die vorstehende Nutzungsordnung werden mit Busse bestraft.

St. Gallen, Januar 2008

Infrastruktur-Center Mels  
Grossobjekte Herisau-Gossau  
Kaserne  
9000 St. Gallen



#### Natur-Infotafeln

Der Waffenplatz beherbergt verschiedene Lebensräume mit reicher Tier- und Pflanzenwelt. Im Gelände geben einige Natur-Infotafeln Einblick.

- 1 Feuchtgebiet und Weiher
- 2 Lebensraummosaik
- 3 Umgesiedeltes Feuchtgebiet
- 4 Wassergräben und Tümpel
- 5 Überflieger auf allen Ebenen
- 6 Flachmoor in Hanglage
- 7 Waldrand: Leben an der Grenze
- 8 Lebensader: Bach mit Saum
- 9 Flachmoor mit Pufferzone
- 10 Zeitenwandel: von Fröschen und Kartoffeln
- 11 Hochstammobstgarten
- 12 Wiesenbach mit Krautsaum

#### Legende

- Öffentliche Strassen
- Öffentliche Parkplätze
- Öffentliche Wege (Fahrverbot)
- Warmmast
- Mein Standort

